

## ドイツ語（初級 A） 第8回 前置詞（前半）

範囲：教科書第5課 A 前半 (S. 22-24)

### 《今回の基本例文》

20. Er kommt mit seinem Freund aus dem Haus. (CD26-1)  
彼は友人と家から出てくる。

#### [3格支配の前置詞]

21. Für seine Freundin tut er alles. (CD27-3)  
ガールフレンドのためなら、彼は何でもする。

#### [4格支配の前置詞、(定冠詞型 aller)]

22. Der Schüler legt das Heft auf den Tisch. (CD29-4)  
その生徒はノートを机のうえに置く。

#### [3・4格支配の前置詞の4格用法]

23. Jetzt liegt das Heft auf dem Tisch. (CD29-4)  
いま、そのノートは机のうえにある。

#### [3・4格支配の前置詞の3格用法]

## I 前置詞（第1部）：3格支配、4格支配、3・4格支配

### A. 前置詞 (S. 22)

#### ■ ドイツ語の前置詞の総論

ある前置詞の次には必ず n格 の名詞要素が来る

#### = n格支配の前置詞

◇ ドイツ語の前置詞の特徴は、そのあとに来る名詞や代名詞が特定の格でなければならないことである。ある前置詞の次に来る名詞や代名詞が n格 でなければならないとき、n格支配の前置詞と呼ぶ。

Wir kommen aus Frankreich.

私たちはフランス出身です。

\* これまで aus、in、nach が登場済みだが、いずれも無冠詞の固有名詞と使用していたので、格の問題は考えなくてもよかつた。

Wir kommen aus der Schweiz.

私たちはスイス出身です。

\* aus は 3格支配（後述）なので、定冠詞つき固有名詞（die Schweiz f.）をともなうとき、それは 3格 にしなければならない。

◇ 前置詞には、2格支配、3格支配、4格支配、3・4格支配の4種類がある。

・2格支配／3格支配／4格支配：その次に 2格／3格／4格 が来る前置詞。

\* 2格支配の解説は次回に回す。

・3・4格支配：その次に 3格 もしくは 4格 が来るが、いずれかが来るかで意味が異なる。

## 1 3格支配の前置詞

- ◇ 3格支配の前置詞には、多義的なものが多い。
- ◇ **aus** は「～のなか（内部）から」。*out of* と考えてよいが、*from* とも重複し、下記の **von** との使い分けが必要。例えば、「～出身」という場合には **aus** を使う（英語では *from*）。
- ◇ **bei** は、
  - ・「～の近く」という *beside* の意味。
  - ・「～のところに」という空間的場所。
  - ・「～の際」という時点。
- ◇ **mit** は *with* と考えてよい。
  - ・「～とともに」。
  - ・「～でもって」。こちらは道具、乗物に対して用いる。
- ◇ **nach** は、
  - ・「～へ」という移動の目的地。ただし、下記の **zu** とは使い分けが必要。大雑把には、移動の目的地が地名であるとき **nach** を用いる。

\* 移動の目的地を表す各種表現の使い分けについては、本資料 S.4 を参照。

- ・「～のあとで」という *after* の意味。
- ・「～によれば」という典拠 (*according to*)。この場合、**nach** は後置するのが普通。
- meiner Meinung nach 私の考えによれば
  - \* これはよく使う熟語。覚えておくと会話の際に役に立つ。
- ◇ **seit** は *since*（「～以来」）と考えてよい。ただし、Übung 1 の小問 4 の注にある通り、ドイツ語の時制では「継続」は現在形で表すので、**seit** は完了形とともに用いるとは限らない。

\* もちろん、英語では継続は現在完了で表す。*since* も現在完了の文で用いるのが普通。

- ◇ **von** は、
  - ・「～から」という *from* の意味だが、**aus** との使い分けが必要。こちらには「内部から」の含意はない。
  - ・「～の」という所有 (*of*) の意味。
    - das Gepäck von einem Ausländer ある外国人の荷物
    - = das Gepäck eines Ausländer ある外国人の荷物
  - \* もちろん、「～の」の意味は2格でも示すことができる。
- ・「～について」という *about* の意味。
  - \* ほか、受動態で動作主体を示す「～によって」の意味（英語では *by*）がある。これは受動を学ぶときに扱う。

- ◇ **zu**（～へ）は *to* と考えてよいが、**nach** とは使い分けが必要。大雑把には、移動の目的地が地名でないとき **zu** を用いる。

\* 移動の目的地を表す各種表現の使い分けについては、本資料 S.4 を参照。

- ◇ ほか、**außer**（～のほかに、*except*）、**gegenüber**（～の向かいに、*across*）、**entgegen**（～に向かって、*against*）などがある。**entgegen** および **gegenüber** は、「～によれば」の意味の **nach** と同じく後置するのが普通。

\* 正確に言えば「後置詞」だが、便宜的に前置詞の一つとして扱う。

## 2 4格支配の前置詞 (S. 23)

- ◇ **durch** (~を通って) は *through* と考えてよい。
- ◇ **für** (~のために) は *for* と考えてよい。
- ◇ **gegen** (~に逆らって) は *against* と考えてよい。
- ◇ **ohne** (~なしに) は *without* と考えてよい。
- ◇ **um** (~のまわりに) は *around* と考えてよい。  
\* um には「～時」、gegen には「～時ごろ」の意味もある。これらは時刻の表現としてのちに学習する（教科書 S. 37）。
- ◇ **entlang** (~に沿って) は *along* と考えてよい。entgegen や gegenüber 同様に後置。

## 3・4格支配の前置詞

動作が行われる位置を表す場合 : 3格と

動作や移動の方向や目的地を表す場合 : 4格と

- ◇ 3・4格支配の前置詞は、動作が行われる位置を表す場合には3格と、動作や移動の方向や目的地を表す場合には4格と用いる。

Ich arbeite in der Bibliothek. (in+3格 = 位置)

私は図書館で仕事をしている。

\* in の基本的意味は「～のなか」だが、「～のなかにおいて」と单なる位置を表すときは in+3格を用いる。

Ich gehe in die Bibliothek. (in+4格 = 方向、目的地)

私は図書館へ行く。

\* 一方、「～のなかに向かって」と移動の方向や目的地を表すときは、in+4格を用いる。

\*\* 移動の目的地を示すほかの表現は、本資料 S. 4 に整理してある。

Das Auto steht vor dem Hotel.

その自動車はホテルの前に停まっている。 (vor+3格 = 位置)

Er fährt vor das Hotel.

彼はホテルの前に（自動車で）乗りつける。 (vor+4格 = 方向、目的地)

\* ほかの3・4格支配の前置詞についても、in の場合と同様に考えればよい。

- ◇ 3・4格支配の前置詞の意味は、ほぼ、

- **an** (~に接して) は *at*。
- **auf** (~のうえ) は *on*。
- **hinter** (~のうしろ) は *behind*。
- **in** (~のなか) は *in*。
- **neben** (~の隣) は *next to*。
- **über** (~の上方、~を越えて) は *over, above, beyond*。
- **unter** (~の下) は *under*。
- **vor** (~の前) は *before, in front of*。
- **zwischen** (~のあいだ) は *between*。

- ◇ **über** には「～について」の意味もあり (von と並んで英語の about に相当)、非常によく用いられる。  
その場合は必ず4格とともに用いる。

## ■ 前置詞と定冠詞の融合形

- ◇ ある前置詞のあと特定の定冠詞が来る場合、融合形が使われることがある。重要なのは、
- ・3格支配 : bei+dem → **beim**、 von+dem → **vom**、 zu+dem → **zum**、 zu+der → **zur**
  - ・4格支配 : durch+das → **durchs**
  - ・3・4格支配の前置詞+3格 : an+dem → **am**、 in+dem → **im**
  - ・3・4格支配の前置詞+4格 : an+das → **ans**、 in+das → **ins**
- \* fürs、ums、aufsなども教科書に掲載されているものの、定型表現などを除いて用いない場合が多い。
- ◇ これら前置詞と定冠詞の融合形は、用いなければ完全に間違いというわけではない。それでも、なるべく用いた方がドイツ語らしい表現にはなる。
- \* 試験などでは融合形にしなくとも○とするが、できれば使ってほしくもある。

## ■ 移動の目的地を示す各種表現

基本的には、

- ・目的地が地名 : **nach+3格** もしくは **in+4格**
- ・それ以外 : **zu+3格** もしくは **in+4格**

- ◇ 目的地が地名（固有名詞）かつ無冠詞の場合 : nach+3格またはin+4格。
- ・nach Deutschland = in Deutschland (ドイツへ)、 nach Berlin = in Berlin (ベルリンへ)
- ◇ 目的地が冠詞のつく地名（特定の国名など）の場合 : in+4格。
- ・in die Schweiz (スイスへ)、 in die USA / Vereinigten Staaten (合衆国へ)
- \* 授業第4回「名詞の性別の見分け方」も参照。
- ◇ 目的地が人間、用事の場合 : zu+3格。
- ・zu Hans (ハンスのところへ)、 zum Arzt (医師へ)
- ◇ 目的地がなかに入る建物の場合 : zu+3格またはin+4格。
- ・ins Büro = zum Büro (オフィスへ)、 ins Restaurant = zum Restaurant (レストランへ)
  - ・ins Kino = zum Kino (映画館へ)、 in die Bibliothek = zur Bibliothek (図書館へ)、
  - ・in die Schule = zur Schule
- \* 以上がこの授業で知っておくべきもの。以下は中級編であり、現時点では覚えなくともよい。
- ◇ 目的地が開かれた施設の場合 : auf+4格。
- ・auf das Rathaus (市役所へ)、 auf die Post (郵便局へ)、 auf den Marktplatz (マルクト広場へ)
- \* Rathaus (市役所／町村役場) や Post (郵便局) は建物だが、「公共」施設と考える。ただし、これらを用事と考えて zum Rathaus や zur Post とするのも可。
- \*\* 教科書 S.22 には、「催し」には zu+3格を用いる、とあるが、 auf+4格も多い。 auf die Party (パーティーへ) , auf das Fest (祭りへ)、 auf den Ball (舞踏会へ) など。
- ◇ 目的地が海、川、湖の場合 : an+4格。
- ・ans Meer (海へ) , an den Rhein (ライン川へ)、 an den Strand (海岸へ)
- \* 通常は「海／川／湖に行く」は水中に入ることではなく、「海辺／川辺／湖畔に行く」意味なので。
- \*\* Rhein (ライン川) は男性名詞。ドイツ語では山や川にも文法上の性別がある。

■ 練習問題の補足

**Übung 3** (S. 23)

5. sitzen は「座っている」という静止状態だけを表す（英語の *sit* と異なる点）。「座る」という動作を表すためには *sich setzen* という再帰動詞がある（教科書 S. 53 で扱う）。

6. kreisen (*vi.* 旋回する) は、確かに移動を表す動詞ではあるが、*über* \_\_\_\_\_ (*die Stadt*) はその移動の目的地ではないことを考えて解答するとよい。

**Übung 4** (S. 24)

2. hängen には自動詞（立てかけられている、ぶら下がっている）と他動詞（～を立てかける、～を吊り下げる）の 2 つの用法がある。英語の *hang* と同じ。

■ 参考：前置詞早見表

	前置詞	+n 格	意味
3 格 支 配	<b>aus</b>	+3 格	～のなかから、～出身 (=from)
	<b>außer</b>	+3 格	～のほかに、～以外に (=except)
	<b>bei</b>	+3 格	～の近く (=beside) ～のところに ～の際
			融合形： <b>beim</b> ← bei dem
	<b>entgegen</b>	+3 格	【後置】～に向かって (=against)
	<b>gegenüber</b>	+3 格	【後置】～の向かいに (=across)
	<b>mit</b>	+3 格	～とともに (=with) ～でもって (=with) * 手段、乗物を表す。
	<b>nach</b>	+3 格	～～ (=to) * zu の使い分けに注意。 (⇒本資料 S. 4) ～のあとで (=after) 【後置】～によれば (=according to)
	<b>seit</b>	+3 格	～以来 (=since)
	<b>von</b>	+3 格	～から (=from) ～の (=of) * von+3 格 =2 格と考えてよい。 ～について (=about) ～によって (=受動態における by) * 下記 durch とは使い分けあり。 (⇒教科書 S. 55)
			融合形： <b>vom</b> ← von dem
			<b>zu</b>
			～～ (=to) * nach の使い分けに注意。 (⇒本資料 S. 4)
			融合形： <b>zum</b> ← zu dem / <b>zur</b> ← zu der

	前置詞	+n格	意味
4 格 支 配	durch	+4格	~を通って (=through) ~によって (=受動態における by) * 上記 von とは使い分けあり。 (⇒教科書 S. 55) 融合形 : <b>durchs</b> ← durch das
	entlang	+4格	【後置】 ~に沿って (=along)
	für	+4格	~のために (=for)
	gegen	+4格	~に逆らって (=against) ○時×分ごろに (⇒教科書 S. 37)
	ohne	+4格	~なしに (=without)
	um	+4格	~のまわりに (=around) ○時×分に (⇒教科書 S. 37)
3 ・ 4 格 支 配	an	+3格	~に接するところで (=at) ~日に (⇒教科書 S. 68)
		+4格	~に接するところに向かって 融合形 : <b>ans</b> ← an das
	auf	+3格	~のうえで (=on)
		+4格	~のうえに向かって
	hinter	+3格	~のうしろで (=behind)
		+4格	~のうしろに向かって
	in	+3格	~のなかで (=in) ~月に (⇒教科書 S. 68)
		+4格	~のなかに向かって 融合形 : <b>ins</b> ← in das
		+3格	~の隣で (=next to)
	über	+4格	~の隣に向かって
		+3格	~の上方で (=over, above)
		+4格	~の上方に向かって、~を越えて (=beyond) ~について (=about)
	unter	+3格	~の下で (=under)
		+4格	~の下に向かって
	vor	+3格	~の前で (=before, in front of)
		+4格	~の前に向かって
	zwischen	+3格	~のあいだで (=between)
		+4格	~のあいだに向かって

\* 2格支配の前置詞は用法が単純であるため、ここでは省略。

#### 連絡先など

教員のメールアドレス : tokan@nifty.com 授業のウェブサイト（進度表示、配付資料あり）: <http://hasegawa.la.coocan.jp/lecture/>